

On-line
registration for

Il est maintenant
possible de s'inscrire en ligne pour

Spectacular
RURAL CANADA



DES COLLECTIVITÉS
en effervescence

Community Futures National Event 2009
is now available at
www.cfnationalevent.ca

l'Événement national 2009 du
développement des collectivités à l'adresse
www.cfnationalevent.ca

Select from an interesting array of workshops and discussion groups. Whether you're a CFDC/CBDC board member, manager, or staff, and interested in community economic development, there is something for everyone. Stimulating workshops, riveting discussions, fascinating keynote speakers, and yes, just good fun with music, comedy and great networking opportunities –

Check out the exciting agenda!

Faites votre choix parmi un éventail d'ateliers et de groupes de discussion tous plus intéressants les uns que les autres. Que vous soyez un membre du conseil d'administration, un gestionnaire ou un membre du personnel des SADC/CBDC qui a à cœur le développement économique des collectivités, cet événement saura vous plaire. Des ateliers stimulants, des discussions passionnantes, des conférenciers fascinants et oui, de la musique, de la comédie et des occasions de réseautage!

Consultez notre programme des plus excitants!

Come and celebrate the success of the Community Futures Program at the National Event 2009 being held at Blue Mountain Resorts near Collingwood, ONTARIO from May 28 – 30th. Join more than 800 community board members and professional staff from the 269 Community Futures/Community Business Development Corporations (CFDC/CBDC) across Canada to explore ideas and share insights on community development.

Venez fêter la réussite du Programme de développement des collectivités à l'occasion de l'événement national 2009, qui aura lieu à Blue Mountain, près de Collingwood, ONTARIO, du 28 au 30 mai. Joignez-vous à plus de 800 membres du personnel et membres du conseil des collectivités, venus des 269 Sociétés d'aide au développement des collectivités et au développement communautaire (SADC/CBDC) du Canada pour explorer leurs idées et partager vos connaissances des activités de développement des collectivités.

With 80% of our hotel space already booked, reserve your rooms NOW by going online at www.cfnationalevent.ca or calling

1-877-445-0231 (Group Code 31P8HV).

Réservez votre chambre MAINTENANT, 80% de la capacité de notre hôtel est déjà occupée! Vous pouvez le faire en ligne à l'adresse www.cfnationalevent.ca ou en appelant le

1-877-445-0231 (code de groupe : 31P8HV).

Plan to stay and discover everything Ontario has to offer at

www.ontariotravel.net

"There's no place like this!" ~ Ontario: Yours to discover!

Prévoyez de rester pour découvrir tout ce que l'Ontario peut vous offrir en vous connectant à l'adresse

www.ontariotravel.net

« Un endroit sans pareil! » ~ Ontario : tant à découvrir!